

EN BREVE

Curso para cuidadores de personas mayores

PROGRAMA SENDIAN
El Departamento de Servicios Sociales en colaboración con la Diputación Foral de Gipuzkoa e Ingema ha puesto en marcha un curso de formación sobre autocuidado para personas que son cuidadoras de mayores dependientes. El curso se desarrollará en Portalea los días 2, 3, 4, 5 y 8 de febrero, a cargo del psicólogo Oscar Mondragón. Los que deseen participar deben inscribirse en Pegora antes del 29 de enero. El curso se impartirá en castellano y es gratuito.

Proyección de cortos con Ikasten

COMPLEJO EDUCATIVO
La Asociación de Ex-alumnos de la Escuela de la Experiencia, Ikasten, ha organizado para mañana martes una proyección de cortometrajes que participaron en la última edición del Memorial Errasti. Esta actividad dará comienzo a las 10.00 horas de la mañana en la sala San Andrés del Complejo Educativo de Eibar.

Próximas exposiciones en el Topaleku

MUGIKA Y AREITIOAURTENA
La sala Topaleku ha organizado dos exposiciones pictóricas para este mes. En primer lugar, el próximo día 15 se inaugurará la muestra con los trabajos de la artista Gurutze Mugika, que estará abierta hasta el día 24. Después, será el turno de Javier Areitioaurtena Izaguirre, que mostrará sus pinturas entre el 29 de este mes y el 7 de febrero. Para ambas exposiciones, el horario de apertura al público es de 19.00 a 21.00 horas de lunes a viernes; mientras que en sábados y festivos, la sala estará abierta de 12.00 a 14.00 horas y de 19.00 a 21.00 horas.

Los universitarios podrán adquirir créditos a través de Berbalagun

La UPV y AEK han firmado un convenio para otorgar estas ventajas a quien participe en este programa

AINHOA LASUEN

ERMUA. Los estudiantes de la EHU-UPV pueden adquirir créditos universitarios participando en el programa para el fomento del euskera en Ermua, Berbalagun.

Esto es consecuencia de un convenio firmado por la Universidad del País Vasco y AEK para colaborar al unisono en el aprendizaje del euskera.

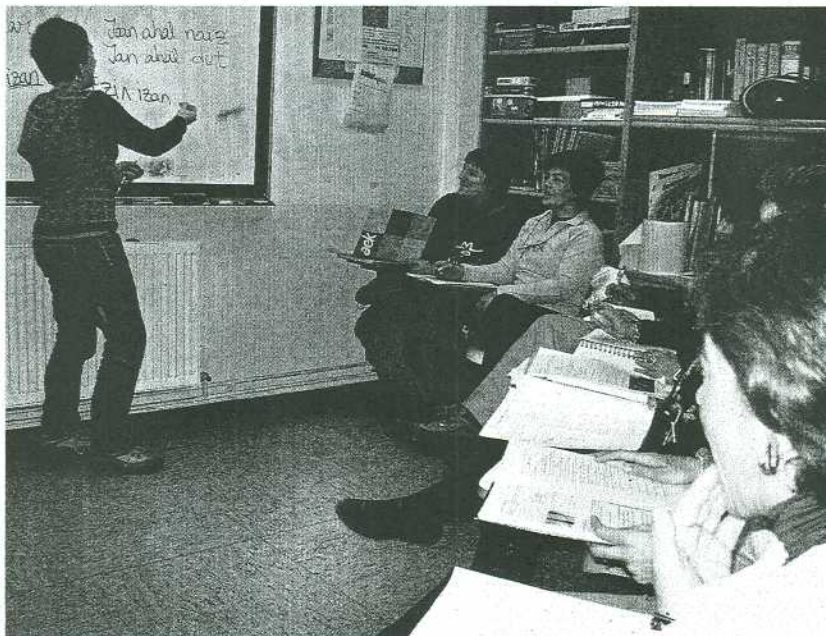
Los estudiantes universitarios deben colaborar en las actividades de práctica oral del euskera, durante una hora a la semana. Se pretende que ayuden en la conclusión del proceso de aprendizaje del euskera de personas que desean mejorar su uso de este idioma. Los jóvenes universitarios se integrarán en los grupos y constituirán y adoptarán el papel de colaboradores. Serán 45 horas en total, que les permitirán recibir 3 créditos universitarios.

La universidad se encargará de trasladar esos créditos libres al expediente académico de los estudiantes participantes.

El servicio de práctica de AEK se encargará de realizar la evaluación y el informe de la participación del estudiante.

Por tanto, esta es una ventaja más que se le suma al programa local para practicar euskera, Berbalagun, que cada año cuenta con más adeptos y novedades.

En concreto, en el curso de los años 2009 y 2010 se han inscrito más personas que en ninguna edición precedente. En esta ocasión hay 70 personas que semanalmen-



Varias personas aprenden euskera en una de las clases del euskaltegi de AEK en Ermua. :: A.L.

NOVEDADES

► **Créditos.** Por participar una hora a la semana de los grupos de Berbalagun para practicar euskera.

► **Programa de actividades.** Se hará público en breve.

► **Inscritos.** 70 personas.

te se reúnen en grupos para hablar en euskera.

Una de las novedades de esta nueva edición es el grupo que se ha reunido para hablar en el euskera de Ermua. En este grupo además de las personas que desean hablar en el euskera local se pueden apuntar personas que quieran ir haciendo

oído en la lengua propia de la villa, aunque hablen euskera batua.

Las personas que estén interesadas en esta actividad en concreto, podrán inscribirse a partir de hoy en los euskaltegis locales, en Elexoste o en el Área municipal de Euskera ubicada en la planta de entrada del Ayuntamiento.

Programa de actividades

Además la organización se encuentra inmersa en el proceso de elección de las actividades que se desarrollarán en Ermua, dentro de este programa Berbalagun para el año que viene.

Se trata de iniciativas dirigidas a las personas que participan en el programa, pero que también se abren al resto de población en caso

de tener plazas libres. De momento se han recogido las propuestas de los participantes y en breve se decidirá la lista de en torno a 15 actividades que se desarrollarán durante 2010.

Pese a que la actividad de Berbalagun ya comenzó en octubre, las personas que lo deseen podrán inscribirse ahora.

De este modo se podrán reunir, en grupos reducidos, para charlar en euskera, por ejemplo, mientras se toma un café, durante una hora a la semana.

Berbalagun es completamente gratuito y en los grupos hay personas que saben euskera y otras que lo están aprendiendo o lo han aprendido, para que la actividad sea más constructiva.

TELÉFONOS DE INTERÉS

URGENCIAS	
SOS DEJAK	112
DYA943 464 622	
HOSPITALES	
Hospital Mendara	943 032 800
Ambulatorio de Eibar	943 032 500
Ambulatorio de Eibar (Torrekoa)	943 032 650
Ambulatorio de Ermua	943 032 630
POLICÍA MUNICIPAL	
Eibar 943 708 424	
Ermua	943 176 300
ERTZAINTZA	
Eibar 943 531 700	
BOMBEROS Toda la provincia	
	112
TRANSPORTES	
Euskotren	902 543 210
Pesa Eibar	902 101 210
Lurraldebus	
Bizkaibus	902 222 265
TAXIS	
Eibar 943 203 071 y 943 201 325	
Ermua	943 170 396
AYUNTAMIENTOS	
Eibar (Centralita)	943 708 400
Eibar (Oficina de información a la Ciudadanía, Pegora)	010
Ermua	943 176 32

* EL CORREO no se hace responsable de cambios de última hora

CARTELERA DE CINE

EIBAR	
COLISEO Merkatu Kalea, 2	
El cónsul de Sodoma	20.30 h.
Todos están bien	20.30 h.
Teniente corrupto	20.30 h.
ERMUA	
LOBIANO KULTUR Goienkale s/n	
No hay sesión	
COMUNICACIONES	
AUTOBUSES	
EIBAR-SAN SEBASTIÁN	
Laborables: 7.00, 7.30, 8.00, 8.50, 10.30, 13.30, 14.30, 15.30, 18.30 y 21.50.	
Sábados: 7.00, 9.30, 10.30, 13.30 y 18.30.	
Festivos: 9.30, 13.30, 18.30 y 20.30.	
SAN SEBASTIÁN-EIBAR	
Laborables: 7.30, 9.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.00, 17.30, 19.30 y 20.45.	
Sábados: 12.30, 15.00, 17.30, 19.30 y 20.45.	
Festivos: 12.30, 19.30 y 20.45.	

EIBAR-BILBAO (Autopista)	
De lunes a sábado: Desde las 6.40 hasta las 20.40 cada hora. Domingos y festivos: Desde las 7.40 hasta las 21.40 cada hora.	
BILBAO-EIBAR (Autopista)	
Laborables: De 6.40 a 21.40 cada media hora. Sábados y festivos: De 7.40 a 21.40 cada media hora.	
EIBAR-VITORIA	
Laborables: De 7.00 a 21.00 cada hora y a las 6.15, 10.15, 14.15 y 18.15. Festivos: 10.30, 14.30, 18.30 y 20.30.	
VITORIA-EIBAR	
Laborables: De 6.30 a 20.30 cada hora y a las 12.00, 15.00 y 20.00. Festivos: 10.30, 14.30, 18.30 y 20.30.	
EIBAR-PAMPLONA	
Laborables: 7.45 y 13.30. Festivos: 7.45 y 18.00.	
PAMPLONA-EIBAR	
Laborables: 11.00 y 18.00.	
EIBAR-SANTANDER	
Diario: 0.45, 6.45 (excepto sábados y domingos), 12.40 y 19.35.	
SANTANDER-EIBAR	
Diario: 3.45, 7.00, 12.30 (excepto domingos) y	

15.30 (excepto sábados). Domingos: 12.00.	
EIBAR-ARRATE	
Sábados: 14.15. Festivos: 9.00, 10.00, 11.00, 13.00 y 18.00.	
ARRATE-EIBAR	
Sábados: 14.45. Festivos: 9.30, 10.30, 11.30, 13.30 y 18.30.	
EIBAR-ELGETA	
Laborables: 13.30 y 20.30. Festivos: 12.00 y 19.00.	
ELGETA-EIBAR	
Laborables: 14.00 y 20.50. Festivos: 12.30 y 19.30.	
EIBAR-HOSPITAL MENDARO	
Lunes a viernes: 6.20, 7.05 (de 7.05 a 22.35 cada media hora). Sábados: De 7.00 a 21.00 cada hora. Domingos: de 8.00 a 21.00 cada hora.	
HOSPITAL MENDARO-EIBAR	
Laborables: De 6.45 a 21.15 cada media hora. Y a las 21.55. Sábados, domingos y festivos: De 7.45 a 20.45 cada hora y a las 21.55.	
TRENES	

BILBAO-EIBAR	
Laborables: 5.57. Diario: (De 6.57 a 20.57 cada hora), 9.34 y 20.34. Sábado noche: 23.50, 1.50, 3.50 y 5.50.	
EIBAR-BILBAO	
Laborables: 6.13, 7.13. Diario: (De 8.13 a 22.13 cada hora), 10.36 y 21.36. Noches: 2.05, 4.05, 6.05 y 7.29.	
ERMUA-BILBAO	
Laborables: 6.19 y 7.19. Diario: De 8.19 a 21.19 cada hora.	
SAN SEBASTIÁN-EIBAR	
Laborables: 5.47, 6.47. Diario: De 7.47 a 20.47, cada hora, 9.20 y 20.20.	
EIBAR-SAN SEBASTIÁN	
Laborables: 6.13 y 7.13. Diario: De 8.13 a 22.13 cada hora, 10.35 y 21.35.	
FARMACIAS	
EIBAR	
De 9.00 a 22.00: Mendinueta. (Urkizu Pasalekua, 6, Eibar)	
ERMUA	
De 9.00 a 22.00: Ugarte (Goienkale s/n, Ermua).	
EIBAR-ERMUA	
Noche: Ugarte (Goienkale s/n, Ermua).	